



## Åndens surdeig.

Mat. 16, 5—12.

Av sogneprest John Ekeland.

Jesus sammenlignet en gang Guds rike med en surdeig som gjennemsyret hele deigen efter hvert. Han tenkte dermed på den kraft som utgikk fra ham selv og efter hvert skulde gjennemtrenge verden. Denne kraft er hans ånd. Men hans ånd — hvad er det? Den åpenbarer sig gjennom den tro og de tanker han både med sin munn og sitt liv forkynte som livets frelsende sannhet. Denne sannhet skulde med åndens makt efter hvert gjennemtrenge verdens tankeliv, frigjøre, frelse og reise op den enkelte menneskesjel. Det bestemmen- de for et menneskes liv er ikke de rent ytre forhold men de tanker og meninger som behersker dets ånd. Det er ånden som er det avgjørende og bærende i livet. Det store grunnspørsmålet for hvert menneske er derfor også: Hvad er det for tanker og meninger som behersker mig og som utgjør mitt livs innhold?

Der er en broget verden av alle slags tanker og meninger om alt mulig i denne verden. Der pågår her en aldri hvilende kamp mellom åndemakter i alle skiftende retninger og strømninger. Det er den eneste virkelig store og avgjørende verdenskamp. På begge sider er der åndsmakter som kjemper og begge påberoper sig sannhetens sak. Det er ikke alltid lett for et almindelig famlende gjennomsnittsmenneske å vite hvad en skal tro. En hører og leser så mangt og møter så mange slags mennesker.

Så blir det ofte så at en hører på det en helst vil høre og som en helst kunde ønske var sant. Og følger den vei som det koster minst. Så lar man sin sjel gjennemsyre av tanker som hverken er frigjørende, foredlende eller frelsende. For saken er jo den at vi men-

nesker flest er ikke så svært selvstendige og upåvirkelige. Vi påvirkes så lett av våre omgivelser og av hvad vi ser og hører. Derfor er det Jesus advarer sine disipler og sier: 'Ta eder i vare for fariseernes og saduseernes surdeig. For der er ikke bare en slags surdeig, — en som er sund, god og helsebringende. Der er også en som er giftig og skadelig. Den råder i tidens vær og vind, i alskens fornektelse og vantro. En er utsatt for å innånde gift, så sjelen forgiftes derav. Jesus nevner fariseernes og saduseernes surdeig som en gift der truet hans disipler.

De tanker som behersket fariseismen kan vi vel i våre dagers sprog gjengi slik: Vi mennesker kan frelse oss selv. Vi trenger ingen Guds nåde. Gud er ikke helligere enn at vi greier å gjøre oss selv rettfærdige for ham med våre gjerninger. Saduseernes viktigste særpreg kan helst gjengis så: Der er ikke noget liv efter døden. Der er bare ett liv, — det vi lever her på jorden.

Vi forstår sikkert alle at slike tanker, om de får gjennemsyre ens sjel liv, vil øve den mest skjebnesvangre innflydelse på ens liv og personlighet. De vil lukke sjelen ute fra det skjønneste og høieste, — opplevelsen av Guds nådes samfund, og legge det beste og fineste i menneskesjelen øde i egenrettfærdighet og materialisme.

Skal vi så legge oss Jesu ord på sinne? Se oss vel for og ta oss i vare for både den surdeig, som han her nevner og all annen innflydelse av samme sort, som vi kjenner truer oss, som lever idag. Stenge oss av fra alt, som vi vet forgifter og skader vårt åndelige liv og samtidig åpne sjelens porte vidt op for Kristi ånd, at den mer og mer må gjennemsyre oss med det evige livs rone og sterke krefter?

John Ekeland.

## Hva leser du?

Julen nærmer seg og med den julélitteraturen. Julietida er jo tida til å kjøpe bøker, til eget bruk og til gaver. På dette tidspunkt skal jo alle lesesirkler også gå over til en ny serie bøker. Kanskje det derfor ikke er så helt ueffent å komme med spørsmålet, hva leser du? Kjøper du hva som helst eller gir du bort hva som helst? Er du fornøyd med at lesesirkelen din får bøker som riktignok kan skilte med at de stammer fra en moderne forfatter, men hvis verdi er i høyeste grad tvilsom.

En lærer, han var ingen kristen, fortalte meg en gang, at han var kommet med i en lesesirkel, men sa han, jeg må lese disse bøkene i smug for sannelig om jeg vil at barna mine (mellem 15—20 år) skal få komme bort i slikt lesestoff.

Såvidt lærerens ord. Refleksjonene gjør seg selv. At det kan gi oss positive verdier eller livsbyggende krefter å svelge i den slags lesning, er det vel neppe noen som for alvor mener. Men leses skal det, og det ser ut til fortrinsvis også den slags litteratur som «jeg nødvendig vil at barna mine skal komme bort i», for å holde oss til lærerens ord. «Vi må følge med, vi må lære livet å kjenne, slik som det er», — «vi må være realistiske og livsnære».

Ja, hvem kjenner ikke alle disse tilsynelatende smukke argumenter.

Det er sikkert ingen som ønsker å leve i en tro om at verden er god og kjærlig. Verden sørger nu forresten for å vise sitt sanne ansikt nu tildags. Kald, hard, brutal og kjærlighetsløs er den. Det ser vi og det vet vi, uten lesing.

Men var det ikke meget bedre i vår lesen å søke å finne fram til livsbyggende verdier.

Istedenfor å svelge i nedbrytende krefter, destruksjon og menneskets selvutsløttelse, prøve om det ikke fantes positive verdier. Med andre ord vår lesing skulde hjelpe oss til å finne fram til troen på mennesket igjen, troen på det godes seir, troen på at det er noe som er sterkere enn ondskap og brutalitet.

I julélitteraturen fins det i år en god del kristelig litteratur og det gledelige ved den i år er ikke bare at den er kristelig, men at den også raker høyt litterært sett.

Høstens kristelige romankonkurranse ga oss to bøker. Ingebjørg Mælands mos som fikk den skandinaviske første pris, Steffen Tschudis som fikk annen prisen er etter kritikken å dømme bøker som både litterært og kristelig gir oss noe. Ellers rykker jo kjente navn som Fangen, Ramm, Welle osv. ut med nye bøker.

De vil sikkert allesammen vise fram til at det er en vei ut av uføre — at det fins en løsning på såvel personlige problemer som samfunnsproblemer. At de er

livsnære og realistiske nok det borger forfatterens tidligere produksjon for.

La oss i år ikke kaste bort penger på allslags sprøyt, men la oss velge vår lesing med omhu — min personlige, såvel som lesesirkelens.

Og gir jeg bort en bok i julegave så husk, det er en glimrende anledning til å gi en bok med et positivt og byggende innhold.

B. H.

## Bli sterk i nåden.

2. Tim. 2, 1.

Paulus skriver til sin «ekte sønn i troen» som han kaller Timoteus, og parolen lyder: «Bli sterk i nåden ved Kristus Jesus.»

Det er mange mennesker som kjenner svært lite til denne side av Jesu nåde — at den gir styrke. «Av nåde er I frelst», den side kjenner de og tenker da på at Jesu nåde har tatt bort deres syndeskyld. Men der er en annen side ved denne rike nåde, den frelser fra syndens makt. Når Paulus sier dette, så vil han minne Timoteus om den annen side ved Jesu nåde, nemlig det å være sterk i kampen mot synden.

Sterke mennesker vinner alltid respekt, enten det så er fysisk eller åndelig styrke. Og det er sant, vi trenger flere og mange virkelig sterke mennesker som ved sitt liv kan mane til ærlig kamp for det som er edelt og godt i verden.

Det er sørgelig å si, men det finnes meget av ynkelig, forkrøblet og hendøende kristenliv iblandt oss som bærer kristennavnet. Og skal vi si det ennu mere klart: «Hvor meget usseldom og svakhet der har vært i mitt og ditt kristenliv». La oss se på vårt eget kristenliv, hvad vi håpet av det og hvad det er blitt til. Vi vil sikkert slå øinene ned og skamme oss, jeg for min del har mangen gang måttet gjøre det. Hvad er grunnen til dette? Ganske enkelt den at vi forsømmer å benytte oss av den adgang vi har til Jesu nåde.

Bli sterke i Jesu nåde er nettop et ord til oss og til vår tid. Er der noget som mere kan vekke og heve respekten for kristendommen enn nettop det å se sterke kristne mennesker som ser på en med troens og kjærlighetens lysende øine? Er det noget som vil kunne tiltrekke de unge mere enn å se annen ungdom hvis liv bærer tydelig merke efter den mester som de setter sin ære i å tjene?

Vi må bli sterke ved Jesu nåde som Paulus sier her. Men hvorledes skal vi kunne bli det? Bønn og fordypelse i ordet, i Guds eget ord, er veien til et sterkere og mere fruktbringende kristenliv. Er det dette som mangler ditt og mitt kristenliv?

Hvis det er, så la oss forsøke å være mere stille, og gjennom stillheten og bønningen få nåde og kraft til

å leve et mere fruktbringende og seirende liv med Kristus. Sikkert er, det at skal vårt kristenliv vokse, så må det pleies, alt liv må pleies og det tar sin tid. Men ved Guds egen nådes kraft skal det lykkes for oss i Jesu navn.

*Paul Thue.*

### **Advent.**

Vi går nu inn i adventstiden. La oss bruke den rett som en forberedelse til jul. Den som skal oppleve jul, må først oppleve advent.

### **Litt av hvert.**

Et gammelt ordspråk sier :

Jesus kom ikke til jord for å fri oss fra lidelse og død, men for å lære oss å lide og dø.

En tysk konge sa engang til sin hoffpredikant : «Idag, i din preken gav du mig ordentlig på pelsen».

«Jeg beklager, Deres majestet, jeg vilde heller ha truffet Dem i hjertet».

*Schneider.*

Når Massilon, en av de mest betydningsfulle predikanter på sin tid, en gang preket for Ludvig XIV sa denne : «Når jeg har hørt andre predikanter så har jeg vært vel fornøid med dem. Men når jeg har hørt Dem er jeg meget misfornøid med mig selv».

Adventstiden vil utføre denne gjerning hos oss. Gjøre oss riktig misfornøid med oss selv, og vekke en lengsel i våre hjerter efter Kristus.

*Schneider.*

Menighetsbladet er blitt litt forsinket, særlig okt.—novbr. numrene. Vi beklager, men det må skrives på begynnervanskelighetenes konto. Vi arbeider på å få bladet i fast gjenge, og trøster oss med at all begynnelse er vanskelig og håper på lesernes overbærenhet.

Når bladet kommer i «fast rute» vil vi gjerne ha faste abonnenter, men mere om det siden.

### **Ekteviede :**

Sjåfør Magnus Helseth, Frogner V. B. og hushjelp Lina Nordal, Heggeli, V. Aker.

Kjøpmann Villy Bjarne Falck, Asker og ekspeditrise Anna Normann, Sandvika.

Jørndreier Karl Herman Hansen, Oslo og papirarb. Solveig Margrethe Hammerstad, Økri.

Kjøtthandler Arvid Strand, V. B. og ekspeditrise Barbro Kristine Myhre, V. B.

Barbermester Trygve Eugen Hansen, Sandvika og friserdame Ella Vicktoria Svendsen, Sandvika.

Dagarbeider Hans Økern, Skuiholmen og hushjelp Else Paulsen, Skuiholmen.

Bestyrer Ole Rolf Aamodt, Lommedalen, og hjv. Henny Elisabeth Reed, Måløy.

Tollkontrollør Øystein Westfoss, Høvik og hjv. Hele- ne Skalleberg, Sandvika.

Skogsarbeider Jakob Edvardsen Nyhus, Sollihøgda og hushjelp Borghild Larsen, Sollihøgda.

Pastor Olaf Wilhelm Büch-Holm, Sandvika og tele- fonistinne Else Marie Corneliussen, Larvik.

Sjåfør Per Ring, Oslo og syerske Kirsten Eleonora Nilsen, Tanum.

Cand. jur. Haakon Adelsten Sommerfeldt, Blommen- holm og hjv. Grete Lyche, Hamang.

Rørlegger Frithjof Norderhaug, Sandvika og ekspe- ditrise Aase Johanne Halvorsen, Sandvika.

Høvleriarbeider Erik Haugen, Lommedalen og hus- hjelp Gudrun Olsen, Stabekk.

Donkeymann John Hansen, V. B. og hushjelp Ruth Elisabeth Amundsen, Jongsåsen.

Elektrisk sveiser Alf Henrik Folke Ingebretsen, V. B. og papirfabr. arb. Bergljot Sofie Nilsen, Jongsåsen.

Papirfabr. arb. Alf Harboe Henriksen, Slependsen og hushjelp Haldis Tordis Espegård, Billingstad.

### **DØDE :**

#### *Menn :*

Gårdbruker Hans Frogner, Frogner.

Gårdsarb. Thormod Wilhelmsen, Lommedalen.

Assistent i Landbruksdept. Per Arne Blikken, S.vika

Papirfabr. arb. Johan Gunnar Lindholm, Smestad.

#### *Kvinner :*

Kontordame Ranveig Synøve Christensen, Sandvika

Patient Randi Rabe, Tokerud.

### **Prekenliste :**

3. desember 1. s. i advent. Kl. 11:

Konfirmasjon i Bryn kirke pastor Büch-Holm. Søn- dagsskole kl. 10.

Bærum sykehus sogneprest Ekeland.

10. desember 2. s. i advent. Kl. 11:

Bryn kirke pastor Büch-Holm. Konfirmantalergang. Søndagsskole kl. 10.

Lommedalen skole kl. 11 sogneprest Ekeland. Søndags- skole kl. 10.

17. desember 3. s. i advent. Kl. 11:

Tanum kirke sogneprest Ekeland.

Sandvika kirke pastor Büch-Holm. Søndagsskole kl. 10

### **SØNDAGSSKOLENE I V. BÆRUM :**

Vågeby : Søndagsskole hver søndag kl. 11 :

### **Send barna på søndagsskolen.**

Redigert av Olaf Büch- Holm.

**STOVI GARD**  
Smestad i Bærum  
telefon 39854

**O. RØRVIKS**  
Manufaktur, Garn og  
Damekonfeksjon anbefales  
Telefon 38314 Sandvika

**OXENØEN BRUK**  
Gartneri, Jordbruk. Hønseri  
Telefon 36866

**STANSEINDUSTRI A.S.**  
**SANDVIKA**  
Telefon 38049

**BRUK SMETO**  
**KONFEKSJON**  
T. T. SMELAND  
Konfeksjonsfabrik Oslo

**Sandvika Cigarforretning**  
Godt utvalg i  
**RØKESAKER**  
Sandvika telefon 38101

**Norsk Skinnforedling A.s**  
Fabrikk: Sandvika telefon 38664  
Kontor Sjøfartsbygningen Oslo  
telefoner 25124 22351

**GBR. EINAR BURUD**  
**LOMMEDALEN**  
telefon 39545

**FORNEBO GARD**  
Lysaker telefon 36069  
**FLØTE — MELK — EGG**

**ANTON O. BRËNNE**  
**Gårdbruker**  
Smestad i Bærum  
telefon 39867

**BÆRUMS SPAREBANK**  
Oprettet 1878  
Hovedkontor Oslo  
Prinsensgt. 26 B hj. av Akersgt.  
Filial Sandvika i Budstikkensgård  
telefon 38871 38036  
Filial Jar telefon 36642

**KJØRBO GARD**  
forpakter Walle  
telefon 38154  
Frukt, Poteter

**Bærums Meieri**  
**og Handelsforening A.s**  
for bestilling av kjøpmannsvarer  
telefon 39806  
for bestilling av meieriprodukter  
8-11 og 16-18  
Smestad i Bærum telefon 39906

**Sandvika Begravelsesbyrå**  
Innehaver: Fru Aagot Halvorsen  
Allt vedr. begravelser og kremasjoner  
ordn. Godt utv. i blomster, kranser.  
Bringer, telefon 38920

**THORBJØRN WØIEN**  
**Smør og ost en gros**  
Hansmangt. 6 telefon 13406 22111

**SIGURD NÆSS**  
Gårdbruker  
Stovi Sandvika telefon 38059

**OLAF BRYN**  
Gårdbruker  
Sandvika telefon 38815

**Bærums Verk**  
Ovner,  
Kaminer,  
Utstilling  
Torvgt. 3  
Oslo

**Norsk papir**  
**«PERGALOID»**

Det ideelle papir for innpakning av  
smør, fett, fisk, samt enhver art av  
fødevarer. Vanntett, fett-tett, uop-  
løselig. Erstatte fullt ut utenlandsk  
pergament.

**A.s Hamang Papirfabrikk**  
Sandvika

Den rette sko,  
til den rette pris  
**THORALF WOLL**  
te'efon 38169 Sandvika

**Sandvika elektriske**  
**Bakeri & Conditori**  
Vis a vis holdeplassen  
Telefon 38510

**M. BAKKE**  
Kolonial, Kjøtt og Grønsaker  
Fagertunveien 22 Stabekk  
Telefon 36579

**LOMMEDALENS**  
**TRÆVAREFABRIK**  
Dører, Vinduer og Trapper  
telefon 39620 39514

Ekstra gode pølsevarer  
får De hos  
**O. K. RINGSTAD**  
Sandvika  
telefon serienr. 38780

**H. C. JENSEN STABEKK**  
har de beste bakervarer  
Bringer overalt  
Telefon 36163

**RAGNAR NÆSS**  
**BYGNINGSARTIKLER A.S**  
Jernbanetomten Stabekk  
telefon 36176 37949

**VAI GARTNERI**  
Innh. T. Sundslil  
Sandvika  
telefon 38532

**SANDVIKA APOTHEK**  
**SANDVIKA**  
Telefon 38029

**A. LANGSETH, Haslum**  
Kolonial, Fetevarer m. m.  
Telefon 37632

**BENYTT**  
Sandvika Elektriske  
Vask og Strykeri  
Inneh. frk.n Rønning og Hagen  
Telefon 38041

**O.R.sakf. P. Ertzaas**  
M. N. S.  
Akersgt. 16 10-3 telefon 14095  
Efter kl. 5 Storengvn. 64 Stabekk  
telefon 35806

**TANNLÆGE**  
**INGE ØDEGAARD,**  
Sandvika ved torvet  
4-6 undtagen lørdager  
telefon 38363

**STØRSETHS**  
**HANDELSSKOLE**  
Ny adresse: Rosenkrantzgaten 7  
telefon 12622  
3 mndrs. halvårige og 1-årige kurser  
i alle handelsfag, sprog, stenografi og  
maskinskrivning. Plan sendes.

**BRØNØEN HOVEDGAARD**  
**BRØNØYA**

**ØIVIND HOLTAN**  
**AUTOMOBILFORRETNING**  
Grønlandsleret 25 telefon 80540

**WITT & BORGEN A.S**  
**MASKINFORRETNING**  
Ø. Vollgt. 6 telefon 29816

**L. M. BERNTZEN**  
**BOKHANDEL**  
Religios litteratur + Salmebøker  
Storgt. 17 telefon 27465

**HARALD DAHL**  
**FYLKESGARTNER**  
Slependen telefon 38053

**Malervarer, Vaske- og**  
**Skureartikler,**  
**Parfymmer, Toiletartikler**  
**Vestbanens Farvehandel A.S**  
Vis a vis Vestbanen telefon 20493

**GUNNAR T. STRØM**  
**OVERSJØISK TREIMPORT**  
Bergen — Oslo — Gøteborg

**ALT I SPORT**  
**ANTON HANSEN & CO.**  
Stabekk telefon 36507

**ANDREAS SKOVLI**  
**GARDBRUKER**  
Smestad i Bærum telefon 39856

**RUD GARD**  
**Forpakter Martin Sand**  
Sandvika telefon 38469

**OLAF NORLI**  
**BOKHANDEL**  
Universitetsgt. 24 telefoner 13101 10939

**MARIO CAPRINO**  
Snarøya Gamle Hovedgård  
telefon 36517

**KARL BURUD**  
Gårdbruker  
Lommedalen telefon 39548

**BÆRUMS PRIVATBANK**  
Oprettet 1918  
SANDVIKA

**Bærum Gullsmedforretning A.s**  
vis a vis Løkke telf. 38973  
Godt utvalg i presanger

**D. K. W.**  
**BILER — MOTORSYKLER**

**F. CHR. WOLF A.S**  
**PARFYMERI**  
telefon 30619 Grensen 3

**A.S UTGRAVNING**  
Grønland 4  
Telefon 81791

**IDUN**  
Skjønhetspleie, Fotpleie  
Damefrisørsalong  
Bergpynten Sandvika telefon 38842

**K. A. KAHAN**  
Gartneri og Blomsterhandel  
telefon 37175 og 37975 Haslum  
Blomster og kranser sendes overalt.

**TANNLÆGE**  
**OLAV AUGESTAD**  
Sandvika telefon 38252 privat 38394  
Kontortid 9-2, 5-7, lørdager 9-2  
RØNTGEN

**VINCO TOBAKMAGASINET**  
Stabekk telefon 36440

**ØVRE VOLL GARD**  
**Finn Blüchfeldt**  
Jar telefon 36615

**Chr. L. Østeigaard A.s**  
**TRICOTAGE**  
Storgt. 37 telefon 15687

**ØSTRE HASLØM GARD**  
Brødrene Østensen  
Stabekk telefon 37738

**A. HUSEBY & CO. A.S**  
Snekkere og tapetserere  
Møllergt. 6

**STABEKK MOTESALONG**  
Godt utvalg i høstens siste nyheter  
G.l. Drammensvn. 38 Stabekk  
telefon 37362

**BRØDRENE OLSEN**  
Sagbruk og Høvleri  
Lommedalen telefon 39515

**TANDBERGS ELEKTRISKE A.s**  
Aut. installatør  
Grønland 2 telefon 81265

**ERIK ØSTBYE**  
Dalbo Gård  
telefon 36210 Stabekk

**CHR. SYVERSEN**  
**Kjøpmann**  
Sandvika telefon 38555

**Wøyenengen Landhandleri**  
**Kolonial — Kjøtt**  
Sandvika telefon 39850

**C. LARSEN**  
**Urmaker**  
Vraa, Sandvika telefon 38319

**TORMOD SKOLLERUD**  
**Gårdbruker**  
Lommedalen telefon 39534

**K. THRONSTAD**  
**LANDHANDLERI**  
Bryn Vestre Bærum telefon 39820

**Bærums Verk Handelsforening**  
**BÆRUMS VERK**  
SANDVIKA Telefon 39503

**HARRY HANSEN**  
**SMEDMESTER**  
Smestad i Bærum telf. 39812

**STEIN GÅRD**  
Stabekk telefon 36205  
«Forstadspostens» Trykkeri Oslo